الهيئة الطبية الدولية عزة

البيانات المالية وتقرير مدقق الحسابات للسنة المالية المنتهية في 31 كانون اول 2019

أيار 2022

المحتويات

تقرير مدقق الحسابات المستقل	3
قائمة المركز المالي	5
قائمة الأنشطة والتغيرات في صافي الموجودات	
قائمة التدفقات النقدية	7
إيضاحات حول القوائم المالية	



Ramallah/Gaza -Palestine Al-Irsal St. Awwad Center, 3rd fl. Gaza/Southern Al-Remal Tel: +970 2 2963020/ +970 8 2832620

Fax: +970 2 2963055

www.bdo-ps.com Email: info@bdo-ps.com

تقرير مدقق الحسابات المستقل

إلى الهيئة الطبية الدولية-غزة

الرأى

لقد دققنا القوائم المالية للهيئة الطبية الدولية والتي تتكون من قائمة المركز المالي كما في 31 كانون الأول 2019 وقائمة الأنشطة والتغيرات في صافي الموجودات وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ والايضاحات حول القوائم المالية وملخص لأهم السياسات المحاسبية.

في رأينا، إن القوائم المالية المرفقة تظهر بعدالة، من كافة النواحي الجوهرية، المركز المالي للهيئة كما 31 كانون الأول 2019 وأداءها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقا لسياسات المحاسبية المصرح عنها في إيضاح رقم (2).

أساس الرأي

لقد قمنا بتدقيقنا وفقا للمعايير الدولية التدقيق، إن مسؤولياتنا وفقا لهذه المعايير مفصلة في تقريرنا ضمن فقرة مسؤولية مدقق الحسابات عن تدقيق القوائم المالية الواردة في تقريرنا هذا. نحن مستقلون عن الهيئة وفقا لقواعد السلوك للمحاسبين المهنيين الصادرة عن المعايير الدولية للسلوك المهني للمحاسبين، كما التزمنا بمسؤولياتنا المهنية الأخرى وفقا لمتطلبات قواعد السلوك المهني للمجلس. في اعتقادنا أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية وملائمة وتوفر أساسا لإبداء الرأى.

مسؤولية الإدارة والمكتب الرئيسي عن القوائم المالية

إن الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقا لسياسات المحاسبية المصرح عنها في إيضاح رقم (2). ، بالإضافة إلى تحديد نظام الرقابة الداخلية الضروري لإعداد قوائم مالية خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو عن خطأ.

كما أن الإدارة مسؤولة، عند إعداد القوائم المالية، عن تقييم قدرة الهيئة على الاستمرار في أعمالها مستقبلا كمنشأة مستمرة والإفصاح، إذا تطلب الأمر ذلك، عن الأمور المتعلقة بالاستمرارية واعداد القوائم المالية وفقا لمبدأ الاستمرارية، إلا إذا كانت نية الإدارة تصفية الهيئة أو إيقاف عملياتها أو عند عدم وجود أي بديل واقعى سوى القيام بذلك.

إن المكتب الرئيسي مسؤول عن الإشراف على عملية إعداد التقارير المالية.

مسؤولية مدقق الحسابات عن تدقيق القوائم المالية

إن أهدافنا تتمثل بالحصول على تأكيد معقول بأن القوائم المالية ككل خالية من الأخطاء الجوهرية سواء الناتجة عن احتيال أو خطأ وإصدار تقرير التدقيق الذي يتضمن رأينا. إن التأكيد المعقول هو تأكيد عالى المستوى ولكنه ليس ضمانة أن التدقيق الذي يجري وفقا للمعايير الدولية للتدقيق سيكشف دائما خطأ جوهريا عند وجوده. إن الأخطاء قد



Ramallah/Gaza -Palestine Al-Irsal St. Awwad Center, 3rd fl. Gaza/Southern Al-Remal Tel: +970 2 2963020/ +970 8 2832620

Fax: +970 2 2963055

www.bdo-ps.com Email: info@bdo-ps.com

تحدث نتيجة لاحتيال أو خطأ، ويتم اعتبارها جوهرية إذا كانت، منفردة أو مجتمعة، يمكن ان يكون لها تأثير على القرارات الاقتصادية المتخذة من قبل مستخدمي هذه القوائم المالية.

إننا نقوم بممارسة الاجتهاد المهني والمحافظة على الشك المهني كجزء من التدقيق وفقا للمعايير الدولية للتدقيق، وكذلك نقوم بما يلى:

- تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في القوائم المالية، سواء الناتجة عن احتيال أو خطأ، وتصميم إجراءات تدقيق مناسبة تستجيب لهذه المخاطر والحصول على أدلة تدقيق كافية وملائمة وتوفر أساسا لإبداء الرأي. إن خطر عدم اكتشاف خطأ جوهري ناتج عن احتيال يفوق ذلك الناتج عن خطأ، لما قد يتضمنه الاحتيال من تواطؤ وتزوير وحذف متعمد وتأكيدات غير صحيحة أو تجاوز لأنظمة الرقابة الداخلية.
- الحصول على فهم لنظام الرقابة الداخلية ذي الصلة بالتدقيق وذلك لتصميم إجراءات تدقيق ملائمة حسب الظروف وليس بهدف ابداء رأى حول مدى فعالية نظام الرقابة الداخلية.
- تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المطبقة ومعقولية التقديرات المحاسبية والايضاحات التي قامت بها الإدارة.
- التحقق من ملاءمة استخدام الإدارة لمبدأ الاستمرارية المحاسبي، وبناءً على أدلة التدقيق التي تم الحصول عليها، التوصل إلى نتيجة حول ما إذا كان هناك شك جوهري مرتبط بأحداث أو ظروف قد تثير شكوك كبيرة حول قدرة الهيئة على الاستمرار. وإذا ما توصلنا الى نتيجة بأن هنالك شك جوهري، فعلينا الإشارة في تقرير التدقيق إلى إيضاحات القوائم المالية ذات الصلة، أو تعديل رأينا إذا كانت هذه الإيضاحات غير كافية. إن نتائج التدقيق تعتمد على أدلة التدقيق التي يتم الحصول عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق، ومع ذلك فإن الأحداث أو الظروف المستقبلية قد تؤدي إلى عدم استمرار الهيئة في اعمالها كمنشأة مستمرة.
- تقييم العرض العام للقوائم المالية وهيكلها ومحتواها بما في ذلك الإيضاحات حولها وفيما إذا كانت القوائم المالية تمثل المعاملات والأحداث بطريقة تحقق العرض العادل.

بي دي او للمحاسبة والتدقيق والخدمات الضريبية نبيل محمود زيدان مدقق حسابات قانوني رخصة رقم 2005/110 11 آيار 2022



قائمة المركز المالي

2018 تم تدقیقها من قبل أرنست و ده : •	2019		
يونغ دولار أمريكي	<u>2019</u> دولار أمريكي	إيضاحات	
		# :	الموجودات
			الموجودات المتداولة
28,469	28,434	3	المدفوعات المقدمة وأرصدة مدينة اخرى
55,276	9,934	4	النقد و أرصدة لدى البنوك
83,745	38,368		مجموع الموجودات المتداولة
83,745	38,368		مجموع الموجودات
			المكتب الرئيسى و المطلوبات
7,349	29,548	5	المكتب الرئيسي حساب المركز الرئيسي
71 100		6	المطلوبات
71,109 5,287	8,820	6 7	مخصص منافع تعويض نهاية خدمة الموظفين ذمم دائنة وأرصدة أخرى
76,396	8,820	,	مجموع المطلوبات
83,745	38,368		مجموع المكتب الرئيسي والمطلوبات

قائمة الأنشطة والتغيرات في صافي الموجودات

2018 تم تدقیقها من قبل أرنست و یونغ	2019		
<u> </u>	دولار أمريكي	إيضاحات	
			الإيرادات
1,372,758	139,390		المحول من المكتب الرئيسي
			المصاريف
904,842	64,456	8	الرواتب والمصاريف المتعلقة بها
203,436	7,037	9	مصاريف المكاتب وبيوت الضيافة
42,364	10,656		مصاريف نقل ومواصلات
35,481	-		مصاریف سیارات
41,562	3,084		مصاريف تدريب
21,779	29,780		اتعاب مهنية وقانونية
18,408	1,755		اتصالات وتكاليف أخرى
8,530	423	10	مصاريف تشغيل أخرى
7,842	-		مصاريف رأسمالية
1,284,244	117,191		
88,514	22,199		فانض الايرادات عن المصروفات للسنة

قائمة التدفقات النقدية

2018 تم تدقيقها من قبل أرنست و يونغ	2019	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	e e mues to mes
		أنشطة التشغيل:
88,514	22,199	فائض الاير ادات عن المصروفات للسنة
		تعديلات:
70,491		مخصص تعويض نهاية الخدمة
159,005	22,199	
		التغير في رأس المال العامل:
4,836	35	المدفوعات المقدمة وأرصدة مدينة اخرى
(9,070)	3,533	ذمم داننة و أرصدة الحرى
(133,295)	(71,109)	دفعات تعويض نهاية الخدمة
21,476	(45,342)	صافى النقد (المستخدم في) من أنشطة التشغيل
	(10,012)	
		(النقص) الزيادة في النقد والأرصدة لدى البنوك خلال
21,476	(45,342)	السنة
33,800	55,276	النقد والنقد المعادل في بداية السنة
55,276	9,934	النقد والنقد المعادل في نهاية السنة
, -		· • -

إيضاحات حول القوائم المالية

إيضاح رقم (1) عام

تأسست الهيئة الطبية الدولية في عام 1984 في الولايات المتحدة الأمريكية من قبل مجموعة متطوعة من أطباء وممرضين وهي رابطة خاصة وتطوعية وغير سياسية ولا تستند إلى الطائفية في عملها. قامت الهيئة بإنشاء فرع لها في مدينة غزة (الهيئة – غزة) وسُجل لدى وزارة الداخلية في 21 تشرين الأول 2007 تحت رقم (QR-0072-F) وفقاً لقانون المنظمات الأهلية رقم (1) لسنة 2000.

تقدم الهيئة الطبية الدولية الدعم للاحتياجات الصحية والطبية للفلسطينيين الذين يعيشون في قطاع عزة والضفة الغربية والمجتمعات والأخرى المعرضة للخطر في المنطقة.

إيضاح رقم (2) السياسات المحاسبية

2.1 أسس الإعداد

يتم الاعتراف بالايرادات عند تلقيها و المصروفات عند تكبدها.

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية.

تم إعداد القوائم المالية بالدو لار الأمريكي والذي يمثل عملة الأساس للهيئة.

المصاريف الرأسمالية

تتضمن المصاريف الرأسمالية الموجودات الثابتة والتي سجلت كمصاريف في تاريخ شرائها.

ذمم دائنة و مبالغ مستحقة

يتم اثبات المطلوبات للمبالغ المستحقة السداد في المستقبل للبضائع او الخدمات المستلمة سواء تمت او لم تتم المطالبة بها من قبل المورد.

مخصص منافع نهاية خدمة الموظفين المحليين

يتم احتساب مخصص نهاية الخدمة للموظفين المحليين وفقا لقانون العمل الساري في فلسطين والسياسات الداخلية للهيئة على أساس راتب شهر عن كل سنة خدمة.

ضريبة الدخل

تعتبر الهئية مؤسسة غير هادفة للربح و بالتالي فانها غير خاضعة لضريبة الدخل.

العملات الأجنبية

يعتبر الدولار الأمريكي العملة الوظيفية للهيئة. تستخدم الهيئة متوسط سعر الصرف خلال الشهرلتسجيل المعاملات التي تتم بالعملات الأخرى.

صافي فروقات العملة الناتج عن تقلبات الأسعار يتم تسجيله في قائمة الأنشطة والتغيرات في صافي الموجودات كزيادة أو تخفيض في المصاريف.

إيضاح (3) المدفوعات المقدمة وأرصدة مدينة اخرى

2018	2019	
دولار أمريك <i>ي</i>	دولار أمريك <i>ي</i>	
98	64	مصاريف مدفوعة مقدما
2,737	2,736	أرصدة مدينة أخرى
25,634	25,634	مستحق من الموظفين
28,469	28,434	

إيضاح (4) النقد والأرصدة لدى البنوك

2018	2019	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
3,249	1,072	نقد لدى البنك- شيكل اسرائيلي
52,027	8,862	نقد لدى البنك- دولار امريكي
55,276	9,934	

إيضاح (5) حساب المكتب الرئيسي

2018	2019	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
(81,165)	7,349	الرصيد في بداية السنة
(1,284,244)	(117,191)	المصاريف
1,372,758	139,390	نقد تم تحويله من حساب المكتب الرئيسي
7,349	29,548	الرصيد في نهاية السنة

إيضاح (6) مخصص تعويض نهاية الخدمة

2018	2019	
دولار أمريكي	دولار أمريكي	
133,913	71,109	الرصيد في بداية السنة
70,491	-	إضافات
(133,295)	(71,109)	دفعات
71,109		الرصيد في نهاية السنة

ايضاح (7) ذمم دائنة وأرصدة اخرى

	2019	2018
	دولار أمريكي	دولار أمريكي
رواتب مستحقة	-	3,457
أرصدة دائنة أخرى	8,820	1,830
	8,820	5,287

ايضاح (8) الرواتب والمصاريف المتعلقة بها

2018	2019	_
دولار أمريك <i>ي</i>	دولار أمريكي	_
624,06	48,430	رواتب ـ موظفین محلیین
34	-	رواتب - منافع الموظفين الدوليين
14,80	0 6,659	موظفین مؤقتین
256,00	9,367	منافع الموظفيين المحليين
9,62	9 -	تأمين
904,84	2 64,456	-

ايضاح (9) مصاريف المكاتب وبيوت الضيافة

2018	2019	
دولار أمريك <i>ي</i>	دولار أمريكي	
187,266	6,120	مصاريف المكاتب وبيوت الضيافة
16,170	917	صيانة ومصاريف اخرى
203,436	7,037	

ايضاح (10) مصاريف تشغيلية أخرى

	2019	2018
	دولار أمريكي	دولار أمريكي
مطبوعات وقرطاسية	-	4,559
عمولات بنكية وفروقات عملة	273	1,779
مصاريف كهرباء ومياه	-	1,595
تأمين	130	344
أخرى	20	253
	423	8,530

إيضاح (11) القيمة العادلة للأدوات المالية

القيمة العادلة هي القيمة التي يمكن بموجبها تبادل أصل أو تسوية التزام بين أطراف كل منهم لديه الرغبة في التبادل.

تشمل الأدوات المالية الموجودات المالية والمطلوبات المالية. تشمل الموجودات المالية المستحق من جهات مانحة الموجودات المتداولة الأخرى وتشمل المطلوبات المالية الذمم الدائنة وبعض المطلوبات المتداولة الأخرى. لا تختلف القيمة العادلة للأدوات المالية بشكل جو هري عن قيمتها الدفترية.

إيضاح (12) إدارة المخاطر

إن المُخاطر الأساسية التي تؤثر على عمليات الهيئة هي مخاطر السيولة ومخاطر العملات الأجنبية تقوم إدارة الهيئة بمراجعة والموافقة على سياسات إدارة هذه المخاطر والتي تتلخص بما يلي:

• مخاطر السيولة

تحد الهيئة من مخاطر السيولة من خلال الاحتفاظ بالنقد الكافي المحول من المكتب الرئيسي لتسديد مطلوباتها المتداولة وتمويل أنشطتها التشغيلية.

• مخاطر العملة

تخضع الهيئة الطبية الدولية للتقلبات في أسعار صرف العملات الأجنبية في السياق العادي لأعمالها. لم تقم الهيئة بإجراء معاملات مهمة بعملات أخرى غير الدولار الأمريكي خلال العام.

• مخاطر معدل الفائدة

مخاطر أسعار الفائدة هي مخاطر تقلب قيمة الأدوات المالية بسبب التغيرات في أسعار الفائدة في السوق. تخضع الهيئة الطبية الدولية لتقلبات الفائدة المصنفة على التزاماتها التي تحمل فائدة ، بما في ذلك السحب على المكشوف والقروض لأجل (إن وجدت).

• مخاطر الائتمان

مخاطر الائتمان هي مخاطر فشل أحد الأطراف في الوفاء بالتزاماته مما يؤدي إلى تكبد الطرف الأخر خسارة مالية. تسعى الهيئة الطبية الدولية إلى إدارة مخاطر الائتمان الخاصة بها فيما يتعلق بالعملاء من خلال وضع حد ائتماني للعملاء الأفراد ومنظمي الرحلات وعن طريق مراقبة الذمم المدينة القائمة. في قائمة المركز المالى، لم تحدد الإدارة تركيزات جوهرية لمخاطر الائتمان.

• عوامل المخاطر الأخرى

يقع مقر الهيئة الطبية الدولية في غزة ، فلسطين وتعمل في منطقة سياسية واقتصادية عالية المخاطر، مما قد يزيد من المخاطر التشغيلية للهيئة الطبية الدولية وبالتالي قد يؤثر على عمل الهيئة بشكل سلبي.